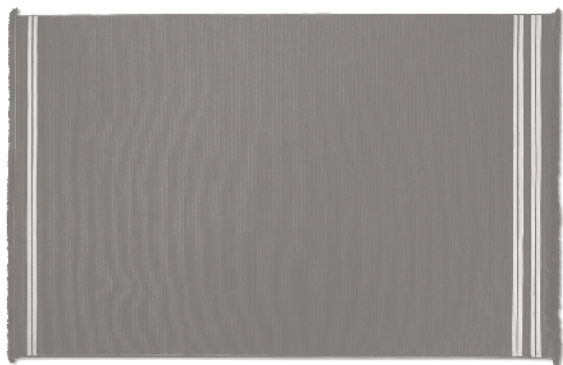


# Sherazade — Simona Cremascoli — 2021

## Tappeti / Rugs

---



Poltrona Frau interprète l'outdoor en surmontant la distinction entre meubles d'extérieur et meubles d'intérieur, pour créer des espaces où vivre toute l'année et meubler n'importe quel contexte à l'extérieur. De même la série d'éléments et d'accessoires d'ameublement est déclinée à travers quelques matériaux sélectionnés qui, dans un système librement combinable, donnent forme à des environnements avec une image harmonieuse et chaleureuse. La collection de tapis se caractérise par la tresse plate en polypropylène conçue pour s'accorder aux tissus d'ameublement et aux teintes des matériaux des deux collections de mobilier. Le thème de la tresse dense et couplée trouve des références dans les cordes nautiques ou les ceintures en tissu.

### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

---

#### Dimensions.

- 200×300 cm
- 250×350 cm

**N.B.** Sur demande, possibilité de fabriquer des tapis de dimensions spéciales, dans la limite de 18 m<sup>2</sup>. Selon le format choisi, la taille et les proportions du dessin peuvent varier. Sur demande, une simulation est disponible pour validation.

**Teinte.** Le tapis est à double face. Disponible en trois couleurs :

- Ecu
- Blue
- Rust

**Technique de production.** Tapis composé de tresses de section rectangulaire cousues entre elles de manière parallèle.

**Détails de production.** Les tresses sont réalisées en fibres de polypropylène avec un fil mélangé et donnent un aspect rayé caractéristique à la surface, accentué aux extrémités par des tresses de couleur contrastée et des franges de la même couleur que le tapis.

**Composition globale (surface d'utilisation et structure).** Fibres 100% polypropylène tressées.

**Bordure.** La bordure d'extrémité sur les côtés courts est caractérisée par une frange ornementale faite des mêmes fils de polypropylène que le tapis.

**Épaisseur totale.** 7 mm env.

**Poids.** 3 kg/m<sup>2</sup>

**Détails esthétiques.** Le logo Poltrona Frau® est inscrit sur une étiquette en tissu cousue près d'un coin.

**Fabriqué éco-responsable en Italie.**

Poltrona Frau définit den Außenbereich und sieht über die Trennung zwischen Außen- und Innenmöbeln hinweg, um Räume zu schaffen, die das ganze Jahr über bewohnt werden können und jeden Außenbereich zieren. Die Serie der Accessoires und Einrichtungsgegenstände wird durch wenige und ausgewählte Materialien definiert, die in einem frei kombinierbaren System Räumen ein harmonisches und warmes. Die Kollektion von Teppiche besteht aus einem flachen Polypropylen die mit den Polsterstoffen und Materialtönen der beiden Möbelkollektionen kombiniert werden können. Das Motiv des Flechtwerks, dick und geflochten, nimmt Bezug auf nautische Tauen oder Stoffgürtel.

### TECHNISCHE MERKMALE

---

#### Maße.

- 200×300 cm
- 250×350 cm

**Bitte beachten Sie:** Spezielle Teppichgrößen sind auf Anfrage bis zu einer maximalen Größe von 18 m<sup>2</sup> erhältlich. Je nach gewählter Größe kann die Größe und Proportionalität des Designs variieren. Eine Simulation ist auf Anfrage zur Freigabe erhältlich.

**Farbtöne.** Der Teppich ist doppelseitig. Verfügbar in drei Farbvarianten:

- Ecu
- Blue
- Rust

**Verarbeitungstechnik.** Die Teppiche bestehen aus rechteckigen, parallel zusammengenähten geflochtenen Bahnen.

**Details zur Verarbeitung.** Die Flechtwerke bestehen aus Polypropylenfasern mit einem Melange-Garn und verleihen der Oberfläche ein charakteristisches, gestreiftes Aussehen, das an den Enden durch Borten in einer kontrastierenden Farbe und Fransen in der gleichen Farbe wie der Teppich akzentuiert wird.

**Gesamtzusammensetzung (Oberfläche und Struktur).** 100 % gewebte Polypropylenfasern.

**Umrandung.** Die Abschlussbordüre an den kurzen Seiten ist durch eine Zierfranse gekennzeichnet, die aus den gleichen Polypropylenfäden wie der Teppich besteht.

**Gesamtdicke.** ca. 7 mm

**Gewicht.** 3 kg/m<sup>2</sup>

**Ästhetische Details.** Das Poltrona Frau-Logo befindet sich auf einem Stoffetikett, das in der Nähe einer Ecke angenäht ist.

**Nachhaltig hergestellt in Italien.**

## ENTRETIEN

**Entretien ordinaire.** Pour éviter la dégradation de la surface et éliminer la poussière, il est recommandé de passer fréquemment l'aspirateur ou de brosser légèrement le tapis. N.B. Le brossage avec des systèmes agressifs (par exemple, éponges abrasives, paille de fer, brosses trop rigides ou métalliques) peut sérieusement endommager la surface, provoquant la rupture des microfils et la perte des microfils colorés, ainsi que le déclenchement de phénomènes oxydatifs incontrôlables.

### Traitement des taches.

**Taches non grasses :** nettoyer avec une demi-cuillère à soupe d'un détergent normal dans une tasse d'eau chaude. Tamponner doucement la tache avec un chiffon ou une éponge imbibée de cette solution, en allant de l'intérieur vers l'extérieur de la tache. Une fois la saleté enlevée, arroser la zone avec de l'eau propre pour éviter les traces de poussière. Ne pas utiliser de produits détachants. En cas d'utilisation d'un détergent riche en chlore, le rincer abondamment à l'eau claire et ne pas laisser sécher à la lumière directe du soleil.

**Taches de graisse/huile :** doivent être retirées avec de l'acétone (beurre, huile et rouge à lèvres). Une fois la saleté nettoyée, appliquer une solution détergente sur le tissu ou rincer à l'eau claire de la même manière que pour les taches solubles dans l'eau. Pour éviter une accumulation de saleté, il est recommandé de passer fréquemment l'aspirateur ou de brosser doucement le tapis pour l'enlever ou le dépoussiérer. La plupart des saletés et des taches peuvent être nettoyées si elles sont traitées rapidement.

**Lavage.** Le tissu peut être lavé à basse température (<30° C) avec de l'eau tiède et un savon doux. Il est recommandé de le faire sécher à l'air libre. Ne pas sécher dans un sèche-linge électrique ou à gaz et éviter de repasser le tissu car une chaleur excessive pourrait le faire rétrécir.

**N.B.** Les conseils sur l'élimination des taches ne constituent que des recommandations.

Poltrona Frau ne saurait être tenue responsable des dommages causés par l'utilisation de ces suggestions ou de tout dommage causé par des tiers.

## PFLEGE

**Routine-Pflege.** Um eine Schädigung der Oberfläche zu verhindern und Staub zu entfernen, wird häufiges Staubsaugen oder leichtes Abbürsten empfohlen. Bitte beachten Sie: Das Bürsten mit aggressiven Mitteln (z. B. Scheuerschwämme, Aluminiumwolle, zu steife oder metallische Bürsten) kann die Oberfläche stark beeinträchtigen, was zum Bruch der Mikrofilamente und zum Verlust von farbigen Mikrofilamenten führt sowie unkontrollierbare oxidative Effekte auslöst.

### Fleckenbehandlung.

**Nicht fetthaltige Flecken:** Mit einem halben Esslöffel eines normalen Reinigungsmittels in einer Tasse warmem Wasser reinigen. Den Fleck vorsichtig mit einem mit dieser Lösung befeuchteten Tuch oder Schwamm abtupfen und dabei von innen nach außen arbeiten. Nachdem der Schmutz entfernt wurde, den Bereich mit sauberem Wasser besprühen, um Spuren von Staub zu vermeiden. Keine Fleckenentferner verwenden. Wenn mit einem chlorhaltigen Reinigungsmittel gearbeitet wird, mit viel klarem Wasser abspülen und nicht in der direkten Sonne trocknen lassen.

**Fett-/Ölflecken:** müssen mit Aceton entfernt werden (Butter, Öl und Lippenstift). Sobald der Schmutz entfernt ist, eine Waschmittellösung auf den Stoff auftragen oder wie bei wasserlöslichen Flecken mit klarem Wasser ausspülen. Um Schmutzansammlungen zu vermeiden, wird empfohlen, häufig zu saugen oder sanft zu bürsten, um den Schmutz zu entfernen oder abzustauben. Die meisten Verschmutzungen und Flecken können bei rechtzeitiger Behandlung entfernt werden.

**Wäsche.** Der Stoff kann bei niedriger Temperatur (<90° F/30° C) mit lauwarmem Wasser und milder Seife gewaschen werden. Es wird empfohlen, ihn an der frischen Luft zu trocknen. Trocknen Sie den Stoff nicht in einem elektrischen oder gasbetriebenen Trockner und vermeiden Sie es, den Stoff zu bügeln, da die übermäßige Hitze den Stoff schrumpfen lassen könnte.

**Bitte beachten Sie:** Tipps zur Fleckentfernung sollten nur als Anhaltspunkt verwendet werden. Poltrona Frau übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch die Übernahme dieser Empfehlungen entstehen, oder für Schäden, die durch Dritte verursacht werden.

## DÉTAILS ESTHÉTIQUES / ÄSTHETISCHE DETAILS

### ECRU

Colour 1: Ecrû  
Colour 2: Grigio

### BLUE

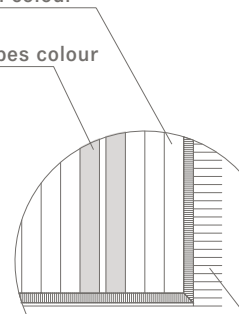
Colour 1: Blue  
Colour 2: Beige

### RUST

Colour 1: Rust  
Colour 2: Beige

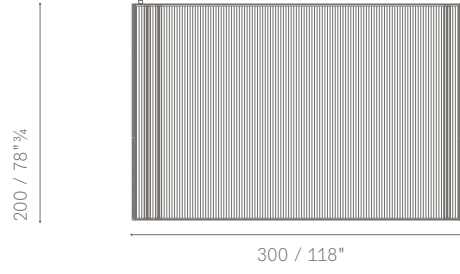
COLOUR 1 - main colour

COLOUR 2 - stripes colour



COLOUR 1 - main colour

5676885



5676885

